

PHILIPS

CoolPlay

TAKH402



Uputstvo za upotrebu

Registrujte vaš proizvod i potražite podršku na stranici
www.philips.com/support

Sadržaj

1	Važna bezbednosna uputstva	2
	Bezbednost sluha	2
	Opšte informacije	2
2	Vaše Bluetooth bežične slušalice	3
	Šta je u kutiji	3
	Ostali uređaji	3
	Pregled vaših Bluetooth bežičnih slušalica	3
3	Prvi koraci	4
	Napunite vaše slušalice	4
	Uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom	5
4	Koristite vaše slušalice	5
	Ponovo povežite slušalice s Bluetooth uređajem	5
	Upravljajte pozivima i muzikom	5
	Nosite vaše slušalice	6
5	Tehnički podaci	7
6	Obaveštenje	8
	Deklaracija o usaglašenosti	8
	Odlaganje vašeg starog proizvoda i baterije	8
	Usklađenost s EMF	8
	Zaštitni znaci	9
7	Često postavljana pitanja	10

1 Važna bezbednosn a uputstva

Bezbednost sluha



Opasnost

- Da biste izbegli oštećenje sluha, ograničite vreme korišćenja slušalice na velikoj jačini zvuka i podesite jačinu na bezbedan nivo, što je glasnija jačina zvuka, to je kraće vreme bezbednog slušanja

Obavezno se pridržavajte sledećih uputstava kada koristite slušalice.

- Slušajte u razumnim količinama tokom razumnog vremena.
- Budite pažljivi da ne podešavate jačinu zvuka neprestano naviše, jer se vaš sluh prilagođava.
- Ne pojačavajte jačinu zvuka tako da ne možete da čujete šta se dešava oko vas.
- Trebalo bi da budete oprezni ili privremeno prekinete upotrebu u potencijalno opasnim situacijama.
- Preveliki zvučni pritisak u slušalicama može da prouzrokuje gubitak sluha.
- Upotreba slušalice sa pokrivena oba uha za vreme vožnje se ne preporučuje i može da bude nezakonita u nekim oblastima prilikom vožnje.
- Radi vaše bezbednosti, izbegavajte ometanje muzike ili telefonskih poziva dok ste u saobraćaju ili drugim potencijalno opasnim okruženjima.

Opšte informacije

Da biste izbegli oštećenja ili nepravilan rad

Oprez

- Ne izlažite slušalice prekomernoj toploti.
- Ne ispuštajte slušalice.
- Slušalice ne smeju da budu izložene kapanju ili prskanju.
- Ne dozvolite da vam slušalice budu potopljene u vodu.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva.
- Ako je potrebno čišćenje, koristite meku krpu, po potrebi navlaženu minimalnom količinom vode ili blagom sapunicom za čišćenje proizvoda.
- Ugrađena baterija ne sme da bude izložena prekomernoj toploti kao što su sunčeva svetlost, vatra ili slično.
- U slučaju da se baterija pogrešno zameni, postoji opasnost od eksplozije. Zamenite samo s istim ili ekvivalentnim tipom.

O radnim temperaturama i temperaturama za čuvanje i vlažnosti

- Rukujte na mestu gde je temperatura između 0°C (32°F) i 45°C (113°F) (do 90% relativne vlažnosti).
- čuvajte na mestu gde je temperatura između -25°C (-13°F) i 55°C (131°F) (do 50% relativne vlažnosti).
- Vek trajanja baterije može da bude kraći u uslovima visokih ili niskih temperatura.

2 Vaše Bluetooth bežične slušalice

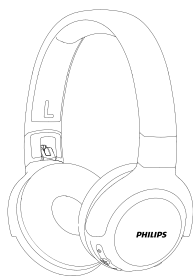


Vodič za brzi početak

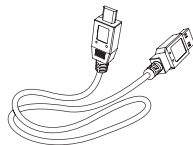
Čestitamo vam na kupovini i dobro došli u Philips! Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrujte vaš proizvod na stranici www.philips.com/welcome. S ovim Philips bežičnim slušalicama, možete da:

- uživate u praktičnim bežičnim ruku pozivima bez korišćenja
- uživate u bežičnoj muzici i upravljate njom;
- prebacujete između poziva i muzike.

Šta je u kutiji



Philips Bežične dečje slušalice Philips (TAKH402)

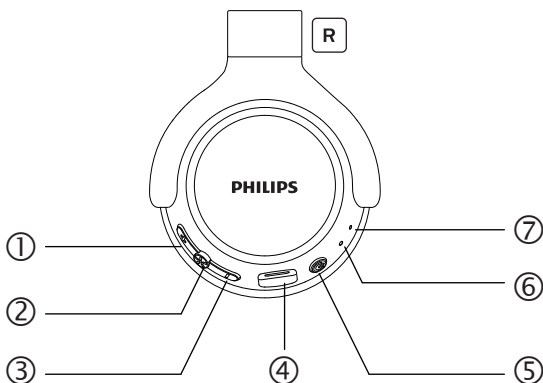


USB kabl za punjenje (samo za punjenje)

Ostali uređaji

Mobilni telefon ili uređaj (npr. Notebook, PDA, Bluetooth adapteri, MP3 plejeri itd.) koji podržavaju Bluetooth i kompatibilni su sa slušalicama (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 8).

Pregled vaših Bluetooth bežičnih slušalica



- ① + Dugme za regulisanje jačine zvuka
- ② Dugme za regulisanje režima osvetljenja
- ③ - Dugme za regulisanje jačine zvuka
- ④ Mikro USB utičnica za punjenje
- ⑤ Dogme za uključivanje/isključivanje
- ⑥ LED indikator
- ⑦ Mikrofon

3 Prvi koraci

Napunite bateriju



Napomena

- Pre nego što prvi put budete koristili slušalice, puniti bateriju 5 sati radi optimalnog kapaciteta i veka trajanja baterije.
- Koristite samo originalni USB kabl za punjenje da biste izbegli oštećenja.
- Završite svoj poziv pre punjenja slušalice, jer će priključivanje isključiti slušalice.
- Slušalicama možete normalno rukovati tokom punjenja.

Priključite isporučeni USB kabl za punjenje u:

- mikro USB utičnicu za punjenje na slušalicama i;
 - punjač/USB port računara.
- ↳ LED lampica postaje bela tokom punjenja i isključuje se kada slušalice budu potpuno napunjene.



Savet

- Uobičajeno, za potpuno punjenje je potrebno 2 sata.

Uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom

Pre nego što prvi put budete koristili slušalice sa svojim mobilnim telefonom, uparite ih sa mobilnim telefonom. Uspešno uparivanje uspostavlja jedinstvenu šifrovanu vezu između slušalice i mobilnog telefona. Slušalice čuvaju poslednjih 8 uređaja u memoriji. Ako pokušate da uparite više od 8

uređaja, najranije upareni uređaj se zamenjuje novim.

- 1 Proverite da li su slušalice potpuno napunjene.
- 2 Pritisnite i držite  2 sekunde da biste uključili slušalice.
- 3 Proverite da li je mobilni telefon uključen i da li je aktivirana njegova Bluetooth funkcija.
- 4 Uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom. Za detaljne informacije, pogledajte Uputstvo za upotrebu vašeg mobilnog telefona.

Sledeći primer prikazuje kako upariti slušalice s mobilnim telefonom.

- 1 Aktivirajte Bluetooth funkciju vašeg mobilnog telefona, izaberite Philips KH402.
- 2 Ako bude zatraženo, unesite lozinku za slušalice „0000“ (4 nule). Za one mobilne telefone koji imaju Bluetooth 3.0 ili noviji, nije potrebno unositi lozinku.



Philips KH402

4 Koristite vaše slušalice

Povežite slušalice s Bluetooth uređajem

- 1 Uključite vaš mobilni telefon/Bluetooth uređaj.
- 2 Pritisnite i držite  3 sekunde da biste uključili slušalice.
 - ↳ Plavo svetlo svetli.
 - ↳ Slušalice se automatski ponovo povezuju s poslednjim povezanim mobilnim telefonom/Bluetooth uređajem. Ako slušalice ne mogu da se povežu s poslednjim uređajem u roku od 13 sekundi, uđite u režim uparivanja.



Savet

- Ako uključite mobilni telefon/Bluetooth uređaj ili aktivirate Bluetooth funkciju nakon uključivanja slušalica, morate ručno ponovo da povežete slušalice i mobilni telefon/Bluetooth uređaj.



Napomena

- Ako slušalice ne uspeju da se povežu ni na jedan Bluetooth uređaj u dometu za 5 minuta, automatski će se ugasiti da bi štedele bateriju.

Upravlajte pozivima i muzikom

Uključi/isključi

Zadatak	Dugme	Operacija
Uključi slušalice.		Pritisni i drži 2 sekunde.
Isključi slušalice.		Pritisni i drži 3 sekunde. ↳ Bela LED lampica je uključena i postepeno se gubi.

Kontrola muzike

Zadatak	Dugme	Operacija
Reprodukuji ili pauziraj muziku		Pritisni jednom.
Podesi jačinu zvuka.	+/-	Pritisni jednom.
Preskoči prema napred.	+	Pritisni i drži 1 sekund.
Preskoči unazad.	-	Pritisni i drži 1 sekund.

Kontrola poziva

Zadatak	Dugme	Operacija
Preuzmi/prekini poziv.		Pritisni jednom.
Odbij dolazni poziv.		Pritisni i drži 1 sekund.
Ponovo pozovi poslednji poziv		Dvaput dodirni

Privremeno isključi/ponovo uključi mikrofoni		Dvaput klikni
--	---	---------------

Indikator režima RGB svetla

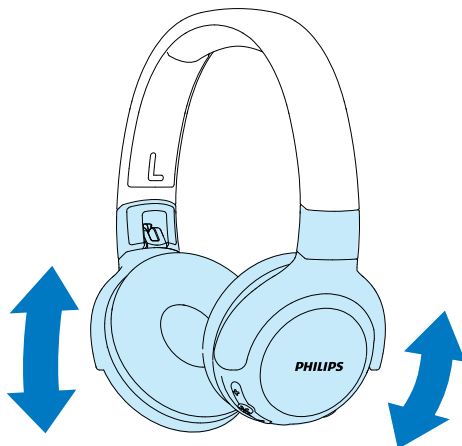
Zadatak	Dugme	Operacija
Režim crvenog svetla		Pritisni jednom.
Režim zelenog svetla		Pritisni jednom.
Režim plavog svetla		Pritisni jednom.
Režim svetla boja duge		Pritisni jednom.
Svetlo isključeno		Pritisni jednom.

Status ostalih indikatora slušalica

Status slušalica	Indikator
Slušalice su povezane s Bluetooth uređajem, dok su slušalice u režimu pripravnosti ili dok slušate muziku	Plava LED lampica treperi na svakih 5 sekundi.
Slušalice su spremne za uparivanje.	LED lampica treperi plavo i belo naizmenično.
Slušalice su uključene, ali nisu povezane s Bluetooth uređajem.	LED lampica treperi plavo i belo naizmenično, slušalice će se isključiti u roku od 5 minuta.
Nizak nivo baterije.	Bela LED lampica trepti 3 puta na svaki 1 minut dok se automatski ne ugasi.
Baterija je potpuno napunjena.	Isključi svetlo.

Nosite vaše slušalice

Podesite traku za glavu tako da odgovara vašoj glavi.



5 Tehnički podaci

- Vreme trajanja muzike: 20 sati
- Vreme trajanja razgovora: 20 sati
- Vreme u režimu pripravnosti: 800 sati
- Uobičajeno vreme za potpuno punjenje: 2 sata
- Litijum-polimerska baterija koja se može puniti (200 mAh)
- Bluetooth 5.0, podrška za (Profil bez korišćenja ruku - HFP), podržani Bluetooth stereo (Napredni profil za distribuciju zvuka - A2DP; Profil za daljinski upravljač audio video zapisima - AVRCP)
- Opseg frekvencije: 2,402-2,480 GHz
- Snaga predajnika: < 4 dBm
- Radni opseg: Do 10 metara (33 stope)
- Digitalno smanjenje odjeka i buke radi jasnoće poziva
- Automatsko isključivanje



Napomena

- Specifikacije podležu promenama bez prethodne najave.
- Baterije koje se mogu puniti treba da se pune samo pod nadzorom odraslih.

6 Obaveštenje

Deklaracija o usaglašenosti

Ovim MMD Hong Kong Holding Limited izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu sa suštinskim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU. Izjavu o usaglašenosti možete pronaći na stranici www.p4c.philips.com.

Odlaganje vašeg starog proizvoda i baterije



Vaš proizvod je projektovan i proizveden od visokokvalitetnih materijala i komponenti, koji mogu da se recikliraju i ponovo koriste.



Ovaj simbol na proizvodu označava da je proizvod obuhvaćen Evropskom direktivom 2012/19/EU.



Ovaj simbol označava da proizvod sadrži ugrađenu bateriju koja se može puniti i koja je obuhvaćena Evropskom direktivom 2013/56/EU i koja ne može da se odlaže s uobičajenim kućnim otpadom. Izričito vam savetujemo da proizvod odnesete u zvanični sabirni centar ili u servisni centar Philips da bi stručnjak izvadio bateriju koja se može puniti. Informišite se o lokalnom sistemu odvojenog sakupljanja električnih i elektronskih proizvoda i baterija koje se mogu puniti. Pridržavajte se lokalnih pravila i nikada ne odlažite proizvod i baterije koje se mogu puniti s uobičajenim kućnim otpadom.

jenim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starih proizvoda i baterija koje se mogu puniti pomaže u sprečavanju negativnih posledica po životnu sredinu i ljudsko zdravlje.

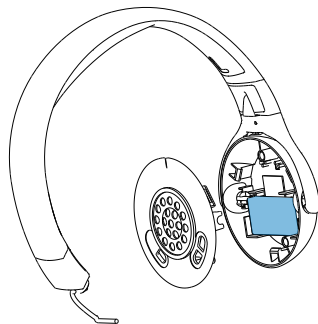
Izvadite ugrađenu bateriju



Napomena

- Proverite da li su slušalice isključene s USB kablova za punjenje pre nego što izvadite bateriju.

Ako u vašoj zemlji ne postoji sistem za sakupljanje/recikliranje elektronskih proizvoda, možete da zaštitite životnu sredinu vađenjem i recikliranjem baterije pre odlaganja slušalica.



Usklađenost sa EMF

Ovaj proizvod je u skladu sa svim važećim standardima i propisima koji se odnose na izloženost elektromagnetnim poljima.

Informacije o životnoj sredini

Sve nepotrebno pakovanje je izostavljeno. Pokušali smo da olakšamo odvajanje ambalaže na tri materijala: karton (kutija), polistirenska pena (tampon) i polietilen (kesice, zaštitna penasta ploča.)

Vaš sistem se sastoji od materijala koji mogu da se recikliraju i ponovo koriste ako ih rastavi specijalizovana kompanija. Pridržavajte se lokalnih propisa koji se odnose na odlaganje

ambalažnog materijala, istrošenih baterija i stare opreme.

Zaštitni znaci

Bluetooth

Oznaka reči i logotipi Bluetooth® su registrovani zaštitni znaci u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i svako korišćenje takvih oznaka od strane MMD Hong Kong Holding Limited je po licenci.

Obaveštenje o usklađenosti

Uređaj je u skladu s pravilima FCC, Deo 15. Rad zavisi od sledeća dva uslova:

1. Ovaj uređaj možda ne izaziva štetne smetnje i
2. Ovaj uređaj mora da prihvati sve primljene smetnje, uključujući smetnje koje mogu da prouzrokuju neželjeni rad.

Pravila FCC

Ova oprema je testirana i ustanovljeno je da ispunjava ograničenja za digitalni uređaj klase B, u skladu s Delom 15 pravila FCC. Ova ograničenja su projektovana tako da pružaju razumnu zaštitu od štetnih smetnji u stambenoj instalaciji. Ova oprema generiše, koristi i može da zrači radio frekvencijsku energiju i, ako se ne instalira i ne koristi u skladu s Uputstvom za upotrebu, može da prouzrokuje štetne smetnje u radio komunikaciji.

Međutim, nema garancije da do smetnji neće doći u određenoj instalaciji. Ako ova oprema prouzrokuje štetne smetnje radio ili televizijskom prijemu, što se može odrediti isključivanjem i uključivanjem opreme, korisnik se ohrabruje da pokuša da ispravi smetnje pomoću jedne ili više sledećih mera:

- Premestite prijemnu antenu.
- Povećajte razdvojenost između opreme i prijemnika.
- Povežite opremu u utičnicu na strujnom kolu različitom od onoga na koji je priključen prijemnik.
- Za pomoć se obratite prodavcu ili iskusnom radio/TV tehničaru.

Izjava o izloženosti zračenju Američke Savezne komisija za komunikacije (Federal Communications Commission - FCC)

Ova oprema je u skladu s FCC ograničenjima izloženosti zračenju utvrđenim za nekontrolisana okruženja. Ovaj predajnik ne sme da se nalazi ili da radi zajedno s bilo kojom drugom antenom ili predajnikom.

Izjava o usklađenosti s FCC:
promene ili modifikacije koje nije izričito odobrila strana odgovorna za usklađenost mogu da ponište korisnikovo ovlašćenje za upotrebu opreme.

Ova oprema je testirana i ustanovljeno je da ispunjava ograničenja za digitalni uređaj klase B, u skladu s Delom 15 pravila FCC. Ova ograničenja su projektovana tako da pružaju razumnu zaštitu od štetnih smetnji u stambenoj instalaciji. Ova oprema generiše, koristi i može da zrači radio frekvencijsku energiju i, ako se ne instalira i ne koristi u skladu s uputstvima, može da prouzrokuje štetne smetnje u radio komunikaciji. Međutim, nema garancije da do smetnji neće doći u određenoj instalaciji.

Ako ova oprema prouzrokuje štetne smetnje radio ili televizijskom prijemu, što se može odrediti isključivanjem i uključivanjem opreme, korisnik se ohrabruje da pokuša da ispravi smetnje pomoću jedne ili više sledećih mera:

- Preusmerite ili premestite prijemnu antenu.
- Povećajte razdvojenost između opreme i prijemnika.
- Povežite opremu u utičnicu na strujno kolo različito od onoga na koje je priključen prijemnik.
- Za pomoć se obratite prodavcu ili iskusnom radio/TV tehničaru.

Izjavao usklađenosti s ISED:

Ovaj uređaj sadrži predajnik(e)/prijemnik(e) izuzete od licenci koji su u skladu s Kanadskim RSS standardima za inovacije, nauku i ekonomski razvoj koji su izuzeti od licenci. Rad zavisi od sledeća dva uslova:

1. Ovaj uređaj možda ne izaziva smetnje.
2. Ovaj uređaj mora da prihvati sve smetnje, uključujući smetnje koje mogu da prouzrokuju neželjeni rad uređaja.

Izjava o usklađenosti s izlaganjem RF:

Ova oprema je u skladu s FCC/IC ograničenjima izloženosti zračenju utvrđenim za nekontrolisana okruženja. Ovaj predajnik ne sme da se nalazi ili da radi zajedno s bilo kojom drugom antenom ili predajnikom.

Opres: Korisnik se upozorava da promene ili modifikacije koje nije izričito odobrila strana odgovorna za usklađenost mogu da ponište korisnikovo ovlašćenje za upotrebu opreme.

7 Često postavljana pitanja

Moje Bluetooth slušalice se ne uključuju.

Nivo baterije je nizak. Napunite vaše slušalice.

Ne mogu da uparim moje Bluetooth slušalice s mobilnim telefonom. Bluetooth je onemogućen. Omogućite Bluetooth funkciju na vašem mobilnom telefonu i uključite mobilni telefon pre nego što uključite slušalice.

Uparivanje ne funkcioniše.

Proverite da li su slušalice u režimu uparivanja.

- Sledite korake opisane u ovom Uputstvu za upotrebu (pogledajte „Uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom“ na strani 4).
- Proverite da li LED lampica treperi plavo i belo naizmenično

Nije moguće pronaći mobilni telefon.

- Slušalice mogu da se povežu s prethodno uparenim uređajem. Isključite povezani uređaj ili ga prebacite van dometa.
- Uparivanje je možda resetovano ili su slušalice prethodno uparene s drugim uređajem. Ponovo uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom kao što je opisano u uputstvu za upotrebu (pogledajte „Uparite slušalice s vašim mobilnim telefonom“ na strani 4).

Moje Bluetooth slušalice su povezane s mobilnim telefonom s omogućenim Bluetooth stereo, ali se muzika reprodukuje samo na zvučniku mobilnog telefona.

Pogledajte Uputstvo za upotrebu vašeg mobilnog telefona. Izaberite da slušate muziku preko slušalica.

Kvalitet zvuka je loš i može da se čuje šum pucketanja.

Bluetooth uređaj je van dometa. Smanjite udaljenost između slušalica i Bluetooth uređaja ili uklonite prepreke između njih.

Kvalitet zvuka je loš kada je emitovanje s mobilnog telefona vrlo sporo ili emitovanje zvuka uopšte ne funkcioniše.

Uverite se da vaš mobilni telefon ne podržava samo (mono) HFP, već podržava i A2DP (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 7).

Čujem, ali ne mogu da kontrolišem muziku na svom Bluetooth uređaju (npr. reprodukcija/pauza/preskakanje prema napred/unazad).

Proverite da li Bluetooth audio izvor podržava AVRCP (pogledajte odeljak „Tehnički podaci“ na strani 7).

Za dodatnu podršku, posetite stranicu www.philips.com/support.



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados. Este produto está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da ANATEL: www.anatel.gov.br

Philips i amblem štita Philips su registrovani zaštitni znaci kompanije Koninklijke Philips N.V. i koriste se po licenci. Ovaj proizvod je proizvela i prodaje ga kompanija MMD Hong Kong Holding Limited ili jedna od njenih pridruženih kompanija, a MMD Hong Kong Holding Limited je davalac garancije u vezi s ovim proizvodom.

UM_TAKH402_00_SR_V1.0
WK1921

